

**Совет Безопасности**

Distr.: General
26 May 2004
Russian
Original: English

Третий периодический доклад Генерального секретаря о Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии**I. Введение**

1. В своей резолюции 1509 (2003) от 19 сентября 2003 года Совет Безопасности учредил Миссию Организации Объединенных Наций в Либерии (МООНЛ) на период в 12 месяцев и просил меня каждые 90 дней представлять доклад об осуществлении мандата Миссии. Настоящий доклад был подготовлен во исполнение этой резолюции, и в нем освещаются события, происшедшие со времени представления моего доклада от 22 марта 2004 года (S/2004/229).

II. Развертывание Миссии

2. В течение отчетного периода развертывание войск по всей стране оставалось одним из основных приоритетов МООНЛ, с тем чтобы стабилизировать положение в стране и создать необходимые с точки зрения безопасности условия для осуществления других аспектов мандата Миссии. В конце марта и в апреле в состав МООНЛ поступили дополнительные войска из Бангладеш, Пакистана и Эфиопии, а также подразделения из Китайской Народной Республики и Швеции. Прибытие этих войск позволило Миссии развернуться по всей Либерии, за исключением района вдоль границы с Кот-д'Ивуаром в графствах Гранд-Джиде и Мэриленд. В этом районе будет развернут батальон из Сенегала, прибытие которого запланировано на июнь.

3. В апреле пехотный батальон из Пакистана был развернут в графстве Лофа со штабом в Воинджаке, тем самым сформировав сектор 2 Миссии. Благодаря этому развертыванию МООНЛ обеспечила мощное присутствие в одном из ключевых районов вдоль гвинейско-либерийской границы, который ранее контролировался элементами «Объединенных либерийцев за примирение и демократию» (ЛУРД). Кроме того, это развертывание позволило Миссии установить прямую связь взаимодействия с Восточным сектором Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ). Также в апреле пехотный батальон из Бангладеш был развернут в графстве Нимба со штабом в Гбарнге, тем самым создав сектор 3. Для обеспечения по возможности самого широкого военного охвата этого графства, в котором продолжаются спорадические стыч-



ки между ЛУРД и бывшими правительственными войсками, бангладешский батальон развернул две пехотные роты вдоль гвинейско-либерийской границы в городах Ганта и Екепа, а одну пехотную роту — в Логуате на границе между Кот-д'Ивуаром и Либерией; оставшиеся две пехотные роты были развернуты во внутренних районах графства Нимба в Саниквелли и Саглеипие. В марте пехотный батальон из Эфиопии был развернут в Зведру, Гринвилле и Ривер-Сесс в секторе 4.

4. Что касается подразделений поддержки, то в конце апреля китайский госпиталь уровня II открыл медицинский пункт в Зведру. Китайская инженерная рота также установила свою оперативную базу в Зведру и развернула взвод в Ривер-Сесс с целью ремонта и эксплуатации дорог. Планируется, что в июне в состав Миссии прибудет сенегальский госпиталь уровня II. Шведская рота механизированной пехоты, прибывшая в марте, укрепила уже находящийся в составе МООНЛ ирландский батальон в качестве сил быстрого реагирования Миссии, базирующихся в Монровии.

5. По состоянию на 18 мая численность войск в составе Миссии составляла 14 131 человек. В дополнение к упомянутому выше сенегальскому пехотному батальону в конце июня ожидается прибытие в состав Миссии еще одного пехотного батальона из Эфиопии. Это доведет уровень войск в составе Миссии до их полной санкционированной численности в 15 000 человек.

6. По состоянию на 18 мая численность компонента гражданской полиции МООНЛ составляла 720 сотрудников, включая 481 гражданского полицейского и два сформированных полицейских подразделения общей численностью в 239 человек из Иордании и Непала. По графику третье сформированное полицейское подразделение будет развернуто в июне. МООНЛ просила о развертывании четвертого подразделения, и сейчас ведутся консультации с соответствующими странами, предоставляющими полицию. В составе компонента гражданской полиции Организации Объединенных Наций в настоящее время насчитывается 32 женщины, что составляет 5 процентов от общей численности гражданской полиции; усилия по улучшению гендерного баланса среди гражданской полиции Организации Объединенных Наций продолжаются. Ожидается, что компонент гражданской полиции МООНЛ достигнет своей полной численности в 1115 человек в июле 2004 года.

7. Развертывание персонала гражданской полиции Миссии постепенно распространяется на районы за пределами Монровии, включая международный аэропорт «Робертс», Бьюкенен, Гбарнгу, Тубманбург и Зведру. Развертывание будет продолжаться с двухнедельными интервалами с целью охвата Какаты, Ганты, Саниквелли, Салалы, Тототы, Ривер-Сесса, Гринвилла, Робертспорта, Бо, Тиене, Синдже, Воинджамы, Зорзора, Салайе, Гбарпы, Тапеты, Барклаивилла, Конго, Бополу, Колахуна, Харпера, Фиш-тауна, Пайн-тауна, Гранд-Сесса, Джуазона, Плибо, Саглеипие, Харбела и Кэрисберга.

III. Обстановка в области безопасности и осуществление соглашения о прекращении огня

8. Прекращение огня, достигнутое на основании соглашения о прекращении огня от 17 июня 2003 года, в целом сохраняется. После развертывания войск МООНЛ во всех графствах не поступало сообщений о каких бы то ни было крупных стычках между вооруженными группами. Вместе с тем обстановка в области безопасности остается неустойчивой, главным образом вследствие того, что процесс разоружения еще не завершен. Кроме того, внутрифракционные споры, особенно в рядах ЛУРД, продолжали обострять напряженность и временами приводили к перестрелкам в некоторых районах. К тому же, хотя проводимая Национальным переходным правительством Либерии (НППЛ) программа распределения продовольствия среди комбатантов, ожидающих разоружения, помогла уменьшить число инцидентов, связанных с грабежами и беспокоряющими действиями против гражданского населения со стороны комбатантов, пытающихся добыть продукты питания, поступили сообщения о ряде инцидентов, связанных с грабежами, а в некоторых районах комбатанты продолжали возводить блок-посты, которые регулярно устраняются патрулями МООНЛ.

9. Вместе с тем серьезные беспорядки возникли 30 марта в Тубманбурге, где комбатанты ЛУРД открыли беспорядочный огонь в воздух после спора между фракционными сторонниками председателя этой группы Секу Дамате Коннеха и сподвижниками его живущей отдельно жены Айши Кейты Коннех. МООНЛ вмешалась с целью подавления этого инцидента. 8 и 9 апреля несколько комбатантов ЛУРД в Гбарнге открыли огонь в ходе якобы внутреннего спора в руководстве. Некоторые из комбатантов установили блок-пост и стали угрожать войскам МООНЛ, которые прибыли на место происшествия, с тем чтобы пресечь инцидент и убрать блок-пост. Последовала перестрелка с военнослужащими МООНЛ, в ходе которой один из комбатантов был ранен и впоследствии скончался от ран. Аналогичный инцидент произошел в Гбарнге 11 апреля, и войска МООНЛ открыли огонь, столкнувшись с угрозами со стороны комбатантов ЛУРД. О жертвах не сообщалось.

10. 10 апреля спор в рядах ЛУРД между местными боевиками в Робертспорте и комбатантами ЛУРД из Монровии привел к перестрелке, закончившейся после вмешательства военнослужащих МООНЛ. Еще один инцидент, связанный с внутренними распрями в ЛУРД, произошел 14 апреля, когда большая группа комбатантов собралась в международном аэропорту «Робертс» вблизи Монровии, дабы приветствовать председателя Коннеха. Все эти инциденты, согласно сообщениям, связаны с борьбой среди руководства ЛУРД, о которой говорилось в моем предыдущем докладе (S/2004/229).

11. В то же время из Бьюкенена поступали сообщения о преступной деятельности, совершаемой элементами Движения за демократию в Либерии (ДДЛ). 20 марта вооруженные элементы ДДЛ открыли стрельбу в воздух и ограбили ряд магазинов и домов в городе. Между местными жителями и комбатантами ДДЛ произошла стычка, в ходе которой один человек был убит. Более 30 комбатантов ДДЛ, включая одного, который бросил гранату, были арестованы МООНЛ, и 25 из них были доставлены в Монровию, где они предстали перед судом.

12. В Монровии обстановка в плане безопасности продолжает улучшаться главным образом в результате присутствия войск Организации Объединенных Наций и сотрудничества между гражданской полицией МООНЛ и Либерийской национальной полицией. В рамках операции «Восстановление законности» эти две структуры проводят активные совместные патрули на круглосуточной основе по улицам Монровии. Переход от беззакония к верховенству права в столице сейчас приобрел неуклонный характер. Вместе с тем некоторые группы общества, в частности студенты, прибегают к насильственным демонстрациям с целью высказать свои требования. Такие инциденты произошли 2 и 7 апреля, когда студенты Либерийского университета вышли на улицы, протестуя против задержки с возобновлением занятий в университете и требуя сокращения платы за обучение после открытия университета 31 мая. В обоих случаях демонстрации закончились после вмешательства сформированных полицейских подразделений МООНЛ наряду с Либерийской национальной полицией. По просьбе посольства Соединенных Штатов 22 апреля сформированные полицейские подразделения МООНЛ вмешались с целью удаления примерно 60 набранных на местной основе сотрудников, которые объявили забастовку, требуя повышения заработной платы, и забаррикадировались на территории посольства.

IV. Наблюдение за осуществлением Всеобъемлющего соглашения об установлении мира

13. Три механизма, осуществляющие наблюдение за осуществлением Всеобъемлющего соглашения об установлении мира, а именно Совместный комитет по наблюдению, Комитет по наблюдению за осуществлением и Международная контактная группа по Либерии, продолжали регулярно встречаться в течение отчетного периода. Совместный комитет по наблюдению, в котором председательствует Командующий силами МООНЛ, провел пять заседаний для оценки соблюдения вооруженными группами режима прекращения огня. Комитет отметил, что, хотя боевые действия между этими группами почти полностью прекратились, внутрифракционные распри и преступная деятельность по-прежнему создают серьезную угрозу для безопасности, о чем говорится в разделе III выше. Комитет также продолжал выступать в качестве полезного форума для оценки хода осуществления программы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции и для сбора от вооруженных группировок информации относительно списков и мест расположения их комбатантов, а также их военного имущества. В этой связи группировки не торопятся предоставлять требуемую информацию.

14. Комитет по наблюдению за осуществлением, в котором председательствует Экономическое сообщество западноафриканских государств (ЭКОВАС), провел 27 апреля свое третье заседание, на котором он рассмотрел прогресс в деле осуществления программы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции и стратегию МООНЛ по перестройке и обучению Либерийской национальной полиции. Комитет вновь заявил о своей неуклонной поддержке будущих программ реинтеграции.

15. Международная контактная группа по Либерии тесно сотрудничает с МООНЛ ради обеспечения того, чтобы мирный процесс не сошел с рельс. В этой связи она продолжает регулярно встречаться в Монровии. 16 апреля на

специальной сессии Национального переходного законодательного собрания присутствовала прибывшая с визитом делегация Контактной группы, включая ее сопредседателей (министра иностранных дел Ганы Нана Акуфо-Аддо и Специального представителя страны, председательствующей в Европейском союзе, по региону Союза стран бассейна реки Мано, государственного секретаря по иностранным делам Швеции г-на Ханса Дальгрена). В своем обращении к Законодательному собранию сопредседатели подчеркнули необходимость транспарентности, сотрудничества и прогресса в подготовке к намеченным на 2005 год выборам. Контактная группа также встретилась в Лондоне 11 мая для оценки прогресса в либерийском мирном процессе. Участники встречи приветствовали прогресс, достигнутый в осуществлении мирного соглашения со времени проведения их предыдущей встречи в феврале, и дали высокую оценку МООНЛ и ее партнерам за успешное возобновление программы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции. В связи с вопросом о выборах Контактная группа подчеркнула, что избирательный процесс должен осуществляться и возглавляться либерийцами при четко согласованной поддержке со стороны международного сообщества. Кроме того, участники встречи признали необходимость субрегионального подхода к урегулированию многих из стоящих вопросов и с этой целью предложили расширить мандат Контактной группы с целью охвата не только Либерии, но и более широких субрегиональных вопросов.

16. Во всех оценках со стороны механизмов по наблюдению отмечалось, что и Национальное переходное правительство Либерии, и Национальное переходное законодательное собрание предпринимают подлинные усилия для выполнения своих установленных законом обязанностей. Главный вопрос, связанный с назначениями в состав Переходного правительства, который до сих пор обострял отношения между председателем Брайантом и вооруженными группировками и затруднял гладкое функционирование Переходного правительства, в основном решен. Главный посредник от ЭКОВАС генерал Абдулсалами Абабуккар посетил Монровию в апреле и содействовал сближению между председателем Брайантом и спикером Законодательного собрания, и оно приступило к процессу утверждения кандидатов на 81 должность помощников министров и других старших исполнительных сотрудников в составе Переходного правительства, вопрос о которых до этого вызывал споры. 23 марта 21 член кабинета в составе Переходного правительства принесли официальные присяги и с тех пор проводят регулярные встречи. Однако два места в составе Законодательного собрания остаются пустыми из-за продолжающихся разногласий между соответствующими заинтересованными сторонами в графстве Гранд-Кру и в Все-либерийской коалиционной партии.

V. Программа разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции

17. С учетом прогресса, достигнутого в развертывании войск по всей стране, и после интенсивной программы общественной информации МООНЛ успешно возобновила 15 апреля программу разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции в районе сбора в Гбарнге для комбатантов ЛУРД. Впоследствии новые районы сбора были открыты 20 апреля в Бьюкенене (для ДДЛ), 25 апреля в Тубманбурге (для ЛУРД) и 30 апреля в местечке под названием

«Голос Америки» вблизи Монровии (для бывших правительственных войск). 6 мая в Какате началось разоружение боевиков из числа сторонников бывшего правительства Либерии, а 7 мая — в районе сбора в Бьюкенене, который первоначально использовался для комбатантов ДДЛ. Процесс разоружения во всех этих местах проходит без больших проблем. Однако 17 мая группа вооруженных комбатантов из числа сторонников бывшего правительства Либерии собралась в центре Монровии и потребовала перевозки в один из районов сбора для целей разоружения. Комбатанты возмутились, когда им сказали, что согласно планам они будут проходить процесс разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции на более позднем этапе, и в ходе этой вспышки насилия один из них был убит. Войска МООНЛ и сотрудники гражданской полиции оперативно вмешались с целью не допустить эскалации напряженности.

18. По состоянию на 18 мая разоружением, начавшимся 15 апреля, охвачено в общей сложности 17 485 комбатантов. В это число входят 2292 женщины, 1561 мальчик и 352 девочки. Сдано примерно 5689 единиц оружия (главным образом ружья и полуавтоматические винтовки), а также около 930 806 единиц боеприпасов для стрелкового оружия и 7667 неразорвавшихся боеприпасов (включая гранаты для реактивных гранатометов, мины для минометов и ручные гранаты). В общей сложности с декабря 2003 года разоружено 30 975 комбатантов, что составляет около 58 процентов от ожидаемой общей численности в 53 000 человек. Сдано примерно 14 368 единиц оружия, а также приблизительно 3 648 474 единицы боеприпасов для стрелкового оружия и 10 317 неразорвавшихся боеприпасов.

19. Общее количество оружия меньше, чем предполагалось, хотя комбатанты сдали значительные количества боеприпасов. Есть тревожные признаки того, что некоторые из тяжелых вооружений не были сданы в ходе процесса разоружения, а в ряде случаев они тайком переправлялись через границы Либерии. В этой связи МООНЛ обнаружила склад мин для 81-мм и 66-мм минометов и несколько ракет калибра 107-мм для пусковых установок БМ-21 в лагере «Альфа» в графстве Лофа. 3 мая шведская группа по обезвреживанию неразорвавшихся боеприпасов из штаба сил МООНЛ прибыла в этот лагерь для уничтожения найденных боеприпасов.

20. К концу апреля МООНЛ зарегистрировала 82 иностранных комбатанта, включая 11 из Кот-д'Ивуара, 1 из Ганы, 59 из Гвинеи и 11 из Сьерра-Леоне. Однако считается, что количество иностранных комбатантов, разоружившихся с декабря 2003 года, на самом деле гораздо больше этой цифры. Поскольку процесс разоружения и демобилизации продолжается и районы сбора разворачиваются ближе к пограничным районам, ожидается, что число идентифицируемых нелиберийских комбатантов будет расти.

21. Завершается работа над вариантами добровольной реинтеграции и репатриации иностранных комбатантов в их соответствующие страны происхождения с уделением особого внимания специальным потребностям женщин и детей, имеющих отношение к противоборствующим силам. Небольшая рабочая группа в составе представителей МООНЛ, Международного комитета Красного Креста (МККК), Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ), Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) и Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) разработала рамочный документ, кратко излагающий ос-

новые аспекты этих мероприятий. Этот рамочный документ включает постоянные мероприятия по отслеживанию и воссоединению семей, которые осуществляются в субрегионе ЮНИСЕФ, МККК и учреждениями по защите детей. Со страновой группой Организации Объединенных Наций в Гвинее, моим Специальным представителем в Сьерра-Леоне, представителем-резидентом ПРООН в Кот-д'Ивуаре и национальными властями в Сьерра-Леоне также проведены обсуждения о мерах по реинтеграции репатриированных комбатантов.

22. Сейчас, когда осуществление компонентов программы, связанных с разоружением и демобилизацией, идет полным ходом, МООНЛ и другие соответствующие партнеры концентрируют внимание на аспектах программы, связанных с реинтеграцией. В сотрудничестве с Национальным переходным правительством Либерии, учреждениями Организации Объединенных Наций, Агентством Соединенных Штатов по международному развитию (ЮСАИД), Европейским союзом, межправительственными организациями и другими партнерами разработаны краткосрочные «промежуточные программы» с целью охвата демобилизованных комбатантов в преддверии разработки долгосрочной программы реинтеграции. В этой связи ЮНИСЕФ разрабатывает долгосрочные программы наращивания потенциала для бывших комбатантов из числа детей, большинство из которых будут сконцентрированы на вопросах образования, развития навыков, обучения ремеслу и общинной поддержки. ПРООН также завершает разработку стратегических рамок для реинтеграции бывших комбатантов, которые рассчитаны на 22 900 человек и которые будут финансироваться из созданного с этой целью целевого фонда, для которого уже получено 13 млн. долл. США из требующихся 16 млн. долл. США. Однако сейчас остается лишь 4 млн. долл. США, и возникла крайняя необходимость в дополнительных ресурсах. Поскольку в этом году УВКБ приступает к репатриации и реинтеграции примерно 150 000 возвращающихся беженцев и 100 000 перемещенных внутри страны лиц, оно будет включать бывших комбатантов в свои реинтеграционные проекты, которые будут осуществляться на уровне общин, принимающих возвращенцев. ЮСАИД выделяет 47,9 млн. долл. США на «промежуточные программы» для примерно 10 000 бывших комбатантов и 10 000 человек из пригородных и сельских общин. Кроме того, Европейский союз будет финансировать целевую реинтеграцию приблизительно 2000 бывших комбатантов, а Япония выделила 3,64 млн. долл. США для реинтеграции детей из числа бывших комбатантов.

VI. Поддержка реформы сектора безопасности и верховенство права

23. Работа по регистрации либерийского правоохранительного персонала продолжается по графику. По состоянию на 1 мая зарегистрировано 3492 сотрудника Либерийской национальной полиции, включая 1252 человека из бывшей специальной службы безопасности, 171 сотрудник городской полиции Монровии, 494 сотрудника Бюро иммиграции и натурализации и 201 человек из состава других учреждений. Предполагается, что процесс регистрации завершится к сентябрю 2004 года. На данный момент МООНЛ подготовила 530 сотрудников Либерийской национальной полиции, которые отвечают основным требованиям пригодности и в течение промежуточного периода будут служить в составе Либерийской национальной полиции. Гендерный компонент

МООНЛ обеспечивает с января 2004 года интенсивное обучение этих временных сотрудников полиции с целью повышения уровня осведомленности по вопросам равенства мужчин и женщин, насилия по признаку пола и гендерным вопросам в полицейской службе.

24. В апреле успешно осуществился крупный проект по восстановлению полицейского участка в районе Бушрод-Айленд в Монровии. Этот участок укомплектован временными сотрудниками полиции, которых дополняют советники из состава гражданской полиции МООНЛ. В поддержку промежуточного обучения персонала либерийской полиции в международном аэропорту «Робертс» правительство Швеции безвозмездно предоставило оборудование для оказания содействия в надлежащей проверке паспортов.

25. Чтобы обеспечить целостный подход в усилиях, направленных на поддержку реформы либерийского сектора безопасности, был создан компонент по обеспечению верховенства права с целью координации реформы полиции, судебных органов и исправительных учреждений. Комитет, в котором председательствует заместитель Специального представителя по вопросам верховенства права, состоит из министра юстиции, советника по вопросам национальной безопасности, представителя Верховного судьи, директора Либерийской национальной полиции и представителей компонентов гражданской полиции, исправительных учреждений, судебных органов и прав человека МООНЛ и в настоящее время занимается разработкой стратегии реформы и перестройки полицейских сил, переименованных сейчас в Либерийскую полицейскую службу. Комитет завершил разработку критериев пригодности для набора в Либерийскую полицейскую службу.

26. Сотрудники гражданской полиции МООНЛ также приступили к проведению агитационно-пропагандистской кампании в связи с набором в состав новых сил с упором на необходимость этнического и гендерного равенства. 5 мая Национальное переходное правительство Либерии и МООНЛ начали процесс приема на службу. Нынешние сотрудники Либерийской национальной полиции не будут автоматически приниматься на новую службу; они должны будут соответствовать вновь установленным критериям. Отобранные кандидаты будут проходить трехмесячную программу обучения в учебном центре Либерийской полицейской службы, который планируется открыть 1 июля. За ней последует шестимесячная программа подготовки без отрыва от службы, после чего новобранцы будут возвращаться в академию для прохождения окончательной проверки.

27. В партнерстве с министерствами юстиции, здравоохранения и образования МООНЛ также предпринимает усилия для обеспечения надлежащей медицинской проверки и подтверждения образовательного уровня кандидатов. Есть надежда на то, что вскоре поступят средства для восстановления и расширения потенциала учебного центра полицейской службы. При поддержке доноров МООНЛ надеется увеличить весьма ограниченный потенциал в месте размещения прежней Либерийской полицейской академии с менее 100 до 600 новобранцев из расчета на сессию. Это позволит обучить примерно 1800 сотрудников Либерийской полицейской службы до проведения национальных выборов, запланированных на октябрь 2005 года.

28. Что касается судебной системы, то МООНЛ продолжает тесно сотрудничать с заинтересованным международными партнерами, должностными лица-

ми из других учреждений Организации Объединенных Наций и национальными профессионалами-юристами из судебных органов, министерства юстиции, коллегии адвокатов и гражданского общества в целях конструктивного решения огромных проблем, стоящих перед правовой и судебной системой. В этой связи предпринимаются усилия для мобилизации финансовых средств с помощью разработанной МООНЛ программы проектов, дающих быструю отдачу, с целью начала скромных по своим масштабам, но существенно необходимых работ по восстановлению инфраструктуры Храма правосудия в Монровии. МООНЛ также начала свои программы наставничества, консультирования и обучения. Начиная с Монровии институциональные советники и контролеры сейчас размещаются в соответствующих институтах обеспечения законности, с тем чтобы позволить МООНЛ отслеживать прогресс и выносить надлежащие рекомендации. Кроме того, МООНЛ продолжает тесно сотрудничать с Верховным судьей в деле координации планов открытия окружных и магистратских судов после того, как завершится работа по разоружению, демобилизации, реабилитации и реинтеграции и графства будут объявлены безопасными. В этой связи уже проведена проверка судей и восстановлены 17 судов (уголовных, гражданских и специализированных), главным образом в Монровии и ее пригородах, за исключением одного окружного суда в Какате.

29. Компонент исправительных учреждений МООНЛ продолжает вместе с министерством юстиции и местными и международными неправительственными организациями заниматься развитием системы исправительных учреждений в Либерии. 24 марта открылась центральная тюрьма Монровии, в которой 19 камер были переоборудованы за счет МККК. Хотя она отнюдь не является идеальным учреждением, ее открытие имело целью несколько смягчить проблему переполненности камер предварительного заключения в полицейских участках в Монровии. К сожалению, открытие одной тюрьмы сопровождалось появлением значительного числа новых задержанных лиц. В настоящее время в Либерии функционируют лишь четыре тюрьмы: центральная тюрьма Монровии, тюрьма в Бондивее, центральная тюрьма Какаты и тюрьма в Саниквелли. Все они все так же не отвечают стандартам и недоукомплектованы персоналом. Камеры предварительного заключения в полицейских участках по-прежнему используются для размещения задержанных по распоряжению суда лиц там, где нет тюрем. Действующая политика предусматривает отдельное размещение женщин и детей, однако отдельных учреждений для этих групп не существует. Национальное переходное правительство Либерии по-прежнему пытается решить проблемы снабжения арестантов продовольствием и их медицинского обслуживания и перевозки. Временная помощь, оказанная международными учреждениями, помогла наладить уход за заключенными. В качестве временных сотрудников исправительных учреждений 45 сотрудников прошли подготовку. Этого числа недостаточно, однако люди не хотят работать при нынешних правительственных окладах. Также начата работа над планом проведения реформы пенитенциарной системы.

30. Что касается перестройки вооруженных сил, то сейчас ведутся обсуждения между правительством Соединенных Штатов, которое играет ведущую роль в выполнении этой важной задачи, и Национальным переходным правительством Либерии по ключевым вопросам, включая критерии приема на службу и предполагаемую численность перестроенной армии. Кроме того, во время визита в Монровию 8 мая начальник штаба вооруженных сил Нигерии

указал на готовность его страны рассмотреть вопрос об оказании помощи в обучении военнослужащих для новой либерийской армии, если либерийские власти обратятся с такой просьбой.

VII. Общественная информация

31. Компонент общественной информации в составе Миссии продолжает играть жизненно важную роль в распространении информации о мирном процессе с помощью радио и пропагандистской работы на уровне общин с использованием традиционных средств коммуникации, театра и комедии и благодаря сотрудничеству с местными и международными средствами массовой информации. Кампания общественной информации по ознакомлению либерийской общественности и либерийских комбатантов с программой разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции сосредоточена на передаче важнейшей информации о возобновлении процесса разоружения и демобилизации и на подготовке ежедневных обновленных сообщений о достигнутом прогрессе. Широкое распространение информации о программе разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции способствует гладкому осуществлению этого процесса. МООНЛ также приступила к проведению агитационно-пропагандистской кампании по вопросам реабилитации и реинтеграции бывших комбатантов, концентрируя внимание на необходимости общинного принятия и примирения. Семинары по укреплению потенциала и профессиональной подготовке местных журналистов, которые находятся на заключительных этапах планирования, должны также укрепить партнерство МООНЛ со средствами массовой информации. Радио МООНЛ существенно расширило знания общественности по всем аспектам мирного процесса. Благодаря недавно полученным радиопередающим устройствам передачи радио МООНЛ будут транслироваться по всей стране.

VIII. Восстановление власти государства по всей стране

32. МООНЛ продолжает тесно сотрудничать с соответствующими национальными органами власти с целью выработки и осуществления всеобъемлющей стратегии возвращения правительственных должностных лиц в их соответствующие районы ответственности. Следует отметить, что даже в районах, в которых контроль удерживало бывшее правительство Либерии, гражданская власть и администрация отсутствовали вследствие целого ряда факторов. Помимо соображений безопасности, должностные лица по-прежнему испытывают нехватку основных средств и ресурсов для восстановления или перестройки общественных сооружений. В Монровии большинство правительственных министерств по-прежнему не имеют основного оборудования и материально-технической поддержки, необходимых для эффективного осуществления порученных им задач.

33. При поддержке и поощрении со стороны компонента МООНЛ по гражданским делам министр внутренних дел создал целевую группу по вопросам восстановления гражданской власти с целью выработки плана поэтапного и постепенного размещения правительственных чиновников во всех графствах. На сегодняшний день старшие инспекторы размещены в графствах Бонг, Мар-

гиби, Монтсеррадо, Гранд-Басса и Нимба. На продвинутом этапе находятся планы развертывания в графствах, в которых МООНЛ приступила к разоружению комбатантов. Однако осуществлению этой программы мешают две крупные проблемы: споры между местными властями, назначенными вооруженными группировками, и разрушенное состояние сооружений и объектов инфраструктуры. Что касается первого аспекта, то сотрудники по гражданским делам нередко вмешиваются для обеспечения мирного урегулирования таких споров. Что касается второго вопроса, то с министерством достигнута договоренность о необходимости направить в самом первоочередном порядке миссию по оценке потребностей в составе представителей МООНЛ, ПРООН, министерства внутренних дел и других партнеров для проверки инфраструктуры в масштабах всей страны.

34. С начала апреля МООНЛ приступила к развертыванию сотрудников по гражданским делам в различных частях страны, включая четыре секторальных штаба в Тубманбурге, Бьюкенене, Зведру и Монровии, а также в Робертспорте, Бенсонвилле, Какате, Тапете, Гринвилле, Гбарнге, Синдже и Воинджаме. Они инициировали контакты с существующими там местными и традиционными властями и с другими группами на местах. Сотрудникам по гражданским делам будет также поручена задача оказания содействия Национальному переходному правительству Либерии и другим соответствующим учреждениям, занимающимся осуществлением проектов по реинтеграции бывших комбатантов, перемещенных внутри страны лиц и лиц, возвращающихся в их общины.

35. В своей резолюции 1509 (2003) Совет Безопасности уполномочил МООНЛ оказывать помощь Национальному переходному правительству Либерии в восстановлении должного управления использованием природных ресурсов. МООНЛ продолжает следить за прогрессом, достигнутым правительством в деле создания механизмов для обеспечения должного управления двумя главными отраслями промышленности, связанными с природными ресурсами, а именно алмазами и лесом, на которые распространяются санкции Организации Объединенных Наций. В этой связи 23 ноября 2003 года в рамках своих обязательств по достижению целей, изложенных в пунктах 5, 7 и 11 резолюции 1521 (2003) Совета Безопасности от 22 декабря 2003 года, Национальное переходное правительство Либерии создало целевую группу по санкциям, в которую входят Комитет по рассмотрению санкций в отношении леса и Комитет по рассмотрению санкций в отношении алмазов. О прогрессе, достигнутом в этой области, рассказывается в моем докладе S/2004/428 от 26 мая 2004 года.

IX. Выборы

36. Статья XVIII Всеобъемлющего соглашения об установлении мира (см. S/2003/850) предусматривает, что Национальная избирательная комиссия (НИК) будет восстановлена и будет независимой. Статья XIX Соглашения определяет, что выборы будут проведены не позднее октября 2005 года, и просит Организацию Объединенных Наций, Африканский союз, ЭКОВАС и других членов международного сообщества, в зависимости от необходимости, совместно провести следующие выборы в стране и осуществить за ними контроль и наблюдение. В нем далее содержится требование о пересмотре границ избирательных округов и говорится, что просвещение и регистрация избирателей будут организованы вновь созданной Национальной избирательной комиссией в

сотрудничестве с другими национальными и международными организациями под наблюдением Организации Объединенных Наций. Чтобы позволить беженцам, которые сейчас находятся в соседних странах и которые могут пожелать принять участие в выборах, и находящимся в настоящее время в лагерях перемещенным внутри страны лицам вернуться в их родные места достаточно заблаговременно, дабы они могли принять участие в выборах, потребуется помощь. В сотрудничестве с правительством Либерии и странами убежища УВКБ подготовило план операций по добровольной репатриации, который, как предполагается, начнется в октябре 2004 года.

37. В апреле Отдел по оказанию помощи в проведении выборов Департамента по политическим вопросам направил в Лиерию миссию по оценке с целью выработки предложений о той роли, которую Организация Объединенных Наций может играть в поддержку избирательного процесса в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами, такими, как ЭКОВАС, Африканский союз, Европейский союз и Международная контактная группа по Либерии, как это предусмотрено во Всеобъемлющем соглашении об установлении мира. Миссия по оценке должна была также сформулировать предложения о реформе избирательной системы (включая правовые рамки), разработать возможный график мероприятий и оценить осуществляемые виды деятельности. Миссия была проведена в то же время, что и визиты по оценке процесса подготовки к выборам, нанесенные Европейской комиссией и совместной группой ЮСАИД/Международного фонда для избирательных систем. Миссия по оценке пришла к выводу о том, что воссозданная сейчас Национальная избирательная комиссия имеет очень незначительный материальный и кадровый потенциал для того, чтобы заняться гражданским обучением и просвещением избирателей, регистрацией избирателей, разграничением избирательных округов и проведением голосования. Она подчеркнула, что без значительной международной помощи эти мероприятия нельзя будет осуществить в намеченные сроки. Миссия рекомендовала как можно скорее провести встречу с участием всех подписавших Соглашение сторон для уточнения этих вопросов, с тем чтобы Комиссия могла приступить к подготовке намеченных на октябрь 2005 года выборов.

38. Предполагаемая роль Организации Объединенных Наций в проведении выборов потребует 32 международных должности, 11 национальных должностей категории специалистов, 49 национальных сотрудников категории общего обслуживания на один год в группе МООНЛ по выборам и 92 национальных сотрудника категории общего обслуживания для работы в информационном центре этой группы в течение пяти месяцев. Кроме того, на различные периоды — от шести до девяти месяцев — будет набрано 220 добровольцев Организации Объединенных Наций. К тому же будет необходимо принять на работу на период в шесть месяцев 4080 временных сотрудников по вопросам регистрации. Чтобы начать этот процесс, в бюджет МООНЛ будут также включены регистрационные материалы и некоторые ресурсы на цели просвещения избирателей. Однако оклады и потребности в оборудовании для сотрудников Национальной избирательной комиссии и вспомогательного персонала необходимо будет покрыть за счет других средств.

39. Оказывая поддержку избирательному процессу в Либерии, МООНЛ будет руководствоваться двумя главными целями: а) содействовать проведению достойных доверия выборов с помощью всех необходимых экспертных знаний и б) оставить после себя либерийский орган по управлению выборами, который

будет в меньшей степени опираться на международную помощь при проведении выборов после тех, которые запланированы на октябрь 2005 года.

Х. Права человека и защита гражданского населения

40. Компонент прав человека и защиты в составе МООНЛ продолжает свою деятельность по наблюдению и представлению сообщений во всех районах страны, в которых установлена государственная власть. В течение отчетного периода этот компонент тесно сотрудничал с министерством юстиции в деле урегулирования давней проблемы перегруженности тюрем и камер предварительного заключения в полицейских участках в Монровии. По просьбе компонента прав человека и защиты Отдел инициатив переходного периода ЮСАИД согласился финансировать работу группы либерийских юристов по вопросам прав человека, с тем чтобы они могли на основе *pro bono* заняться рассмотрением дел от имени лиц, находящихся сейчас в камерах предварительного заключения и ожидающих рассмотрения их дел. Действуя в сотрудничестве с компонентом исправительных учреждений МООНЛ, сотрудники по правам человека участвовали в обучении группы сотрудников исправительных учреждений для центральной тюрьмы Монровии.

41. В рамках своих постоянных усилий по поддержке механизмов правосудия в переходный период в стране МООНЛ также сотрудничает с либерийской «зонтичной» группой, известной под названием Рабочая группа по вопросам правосудия в переходный период. К тому же мой Специальный представитель Жак Пол Клайн обратился к председателю Брайанту с письмом, в котором просил его вмешаться с целью обеспечить скорейшее прохождение соответствующих законопроектов, конкретизирующих обязанности, полномочия и юрисдикцию (временную и географическую) Независимой национальной комиссии по правам человека и Комиссии по установлению истины и примирению. Кроме того, мой Специальный представитель также настоятельно призвал председателя завершить процесс ратификации Международного пакта о гражданских и политических правах (и первого факультативного протокола к нему), Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах и Римского статута Международного уголовного суда. Кроме того, МООНЛ направила правительству напоминания в отношении проекта декларации прав человека, который был препровожден ему для рассмотрения 29 октября 2003 года. В декларации предлагаются руководящие принципы, ориентиры и приоритеты для совместных национальных действий в области прав человека.

42. Что касается подготовки по вопросам прав человека, то МООНЛ также разработала стратегию интеграции прав человека в школьные учебные планы, равно как и программу ознакомления педагогов с вопросами прав человека. Компонент прав человека и защиты занимается созданием центра профессиональной подготовки и информационно-справочной работы по вопросам прав человека. Отдел инициатив переходного периода выделит оборудование, а МООНЛ и Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека предоставят центру книги и другие справочные материалы по правам человека. Кроме того, МООНЛ участвовала в учебном семинаре для общинных лидеров по вопросам ознакомления с проблематикой прав человека. Она также разработала учебную программу по правам человека для правоохранительных учреждений. Чтобы содействовать международной пропа-

гандистской деятельности в ответ на потребности Либерии в области прав человека, независимый эксперт Комиссии по правам человека совершит поездку в Либерию в период с 23 мая по 13 июня 2004 года.

XI. Гуманитарное положение

43. Относительная стабильность в последние месяцы в сочетании с возобновлением процесса разоружения улучшили гуманитарное положение и содействовали доступу учреждений в ранее недоступные районы. Однако условия жизни в городских общинах по-прежнему отличаются перенаселенностью и почти повсеместным отсутствием коммунальных услуг. Приток значительного числа вынужденных переселенцев вынудил тысячи людей не только переместиться в лагеря для перемещенных лиц, в которых имеются элементарные услуги, но и перейти к общинной жизни, в условиях которой они находятся под большой угрозой эпидемических заболеваний. Большинство начальных и средних школ также работают, особенно в городских районах, осуществляется сбор мусора, а наземный транспорт по основным дорогам становится все более безопасным.

44. Страновая группа Организации Объединенных Наций в Либерии прилагает усилия для обеспечения четко скоординированного и слаженного отклика на гуманитарные потребности Либерии. Координационный форум по вопросам гуманитарной помощи, в котором председательствует Координатор по гуманитарным вопросам, продолжает давать стратегические указания и оказывать существенную помощь гуманитарному сообществу. С учетом различных возникших проблем были созданы секторальные рабочие группы с участием местных и международных неправительственных организаций и других партнеров по таким вопросам, как беженцы, репатриация и реинтеграция, кров и продовольственные товары, здравоохранение и питание, водоснабжение и санитария, защита, продовольственная безопасность, разоружение, демобилизация, реабилитация и реинтеграция, образование, материально-техническое обеспечение и общественная информация. Центр гуманитарной информации также внес огромный вклад в укрепление потенциала гуманитарного сообщества по информационному обеспечению своей деятельности. Центр гуманитарных операций был создан в ноябре 2003 года с целью сведения воедино всех общих услуг, направленных на содействие эффективному оказанию помощи, в том числе по вопросам безопасности, координации между гражданским и военным компонентами, материально-технической помощи, связи и информации, и он продолжает оказывать крайне важную оперативную поддержку национальным и международным гуманитарным субъектам.

45. Возобновление процесса разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции позволило снять некоторые ограничения с точки зрения безопасности, которые до сих пор препятствовали развертыванию персонала Организации Объединенных Наций за пределами Монровии. По существующей в Организации Объединенных Наций шкале уровень безопасности был снижен с пятого до четвертого в 10 из 15 графств Либерии, что позволило МООНЛ и ряду учреждений Организации Объединенных Наций начать размещать персонал на местах. К ним относятся УВКБ (Саглеипие, Гбарнга, Тубманбург и Зведру, а также Воинджама, Харпер и Гбарполу для охвата его работы в этих местах),

Управление по координации гуманитарной деятельности (Гбарнга и Зведру) и Мировая продовольственная программа (МПП) (Гбарнга).

46. Что касается ситуации перемещенных внутри страны лиц и возвращенцев, то в лагерях насчитывается примерно 300 000 вынужденных переселенцев, причем это число в последнее время возросло в результате неорганизованного возвращения либерийцев из соседних стран. Такое возвращение продолжается, и в различные родные общины в стране по оценкам уже вернулось 80 000 человек. Недавно МООНЛ при помощи МООНСЛ в порядке оказания поддержки УВКБ перевезла по воздуху домой 239 либерийцев, застрявших в Мали. Однако следует отметить, что нынешний разрозненный подход не поощряется, и МООНЛ в сотрудничестве с УВКБ и Управлением по координации гуманитарной деятельности выступает за широкий и организованный процесс возвращения.

47. Развертывание миротворческих войск МООНЛ вдоль границы между Сьерра-Леоне и Либерией позволило УВКБ возобновить наземную репатриацию сьерра-леонских беженцев. С января 2004 года оказана помощь более чем 3500 беженцев. Крупномасштабные операции по возвращению беженцев вряд ли начнутся до октября 2004 года, когда, как ожидается, ослабнут дожди и тем самым можно будет легче организовывать транспортировку и сельскохозяйственные работы. Тем временем, УВКБ и МККК приступили к замене тысяч поврежденных и низкокачественных брезентовых покрытий в некоторых лагерях, а Норвежский совет по делам беженцев в настоящее время проводит обследование с целью выявления тех, кто больше всего нуждается в такой поддержке.

48. Также продолжают усилия по укреплению межучрежденческого сотрудничества в Либерии. В этой связи МПП, ЮНИСЕФ, УВКБ и ПРООН предприняли шаги для интеграции их школьных реабилитационных мероприятий. МПП будет осуществлять программы организации питания в школах, ЮНИСЕФ выявит и будет заниматься удовлетворением потребностей в области водоснабжения и санитарии, ПРООН будет оказывать помощь через программы восстановления с уделением особого внимания школам и с упором на участие общин, а УВКБ организует перевозку перемещенных учителей, с тем чтобы они могли вернуться в ставшие доступными родные места. С начала года были активизированы центры начального медико-санитарного обслуживания в ряде графств. Кроме того, при помощи ЮНИСЕФ и других партнеров возобновилась национальная программа иммунизации, благодаря чему с июня 2003 года прививки против кори получили 1 233 000 детей. ЮНИСЕФ также тесно сотрудничает с министерством здравоохранения и социального обеспечения, МПП и неправительственными партнерскими организациями в целях оказания поддержки 15 центрам дополнительного питания и 4 центрам терапевтического питания, которые оказывают помощь в общей сложности 10 000 человек.

49. В настоящее время ЮНИСЕФ разрабатывает планы и программы для уязвимых общин и групп, включая женщин и детей в условиях вооруженного конфликта. Это учреждение также осуществляет — в сотрудничестве с УВКБ — координацию и наблюдение за программами по охране детей и соответствующими мероприятиями, осуществляемыми вместе с международными и национальными неправительственными организациями. Кроме того, ПРООН оказывает поддержку в плане наращивания потенциала правозащитным неправи-

тельствственным организациям, гуманитарным сотрудникам, правительственным служащим и бывшим комбатантам в вопросах прав человека. Продолжается работа по повышению уровня осведомленности через Основную группу по вопросам защиты, а к концу мая планируется завершить исследование по вопросам сексуального и гендерного насилия.

50. Страновая группа Организации Объединенных Наций завершила в середине мая среднегодовой обзор совместного межучрежденческого призыва на 2004 год. Соответствующий документ будет представлен донорам в начале июня. Получено лишь примерно 30 процентов из 137 млн. долл. США, запрошенных на непродуктивный компонент призыва на этот год. Я самым настоятельным образом призываю доноров приложить все усилия для покрытия этой нехватки финансовых средств, с тем чтобы можно было своевременно обеспечить главные гуманитарные приоритеты. В течение следующих шести месяцев при условии наличия адекватных ресурсов учреждения будут заниматься оказанием гуманитарной помощи и улучшением социальных услуг в ранее недоступных районах, расширением поддержки в целях возвращения, реинтеграции и расселения вынужденных переселенцев, беженцев, бывших комбатантов и принимающих общин и оказанием дальнейшей помощи тем вынужденным переселенцам, которые живут в лагерях и пока что не могут вернуться в свои родные места.

XII. Национальное восстановление

51. После проведения международной конференции по восстановлению Либерии, состоявшейся 5 и 6 февраля, Национальное переходное правительство Либерии в сотрудничестве с МООНЛ, Всемирным банком, ПРООН и другими партнерами предприняло ряд значимых шагов по осуществлению программы ориентированных на практические результаты рамок переходного периода, которая была представлена донорам. В этой связи главная задача состояла в разработке рамок и механизма, с помощью которых эта программа будет осуществляться. Создан Комитет по осуществлению рамок переходного периода и наблюдению за этим процессом, которым руководит председатель Брайант и в состав которого входят представители Национального переходного правительства Либерии, МООНЛ, Всемирного банка, ПРООН и других соответствующих заинтересованных сторон. На Отдел поддержки указанного Комитета возложена задача выполнения каждодневных обязанностей в отношении всех мероприятий, связанных с рамками переходного периода, и он базируется в министерстве планирования и экономики. Министр планирования и экономики является секретарем Комитета. Отдел поддержки будет финансироваться совместно Национальным переходным правительством Либерии и его партнерами в области развития. Кроме того, созданы рабочие комитеты по девяти группам вопросов, намеченных в рамках переходного периода. По состоянию на 12 мая получено примерно 70 млн. долл. США из 520 млн. долл. США, которые были обещаны в феврале в Нью-Йорке на двухгодичный переходный период. На Комитет возложена задача принятия последующих мер в связи с письмами, направленными моим Специальным представителем и председателем Брайантом в апреле в адрес доноров, которые на конференции обязались внести взносы.

52. В рамках усилий по восстановлению и реконструкции группа МООНЛ по проектам, дающим быструю отдачу, выделила к середине мая 1 млн. долл.

США на 97 утвержденных проектов. Из них 31 процент завершены, а остальные находятся в стадии осуществления. Чуть более 50 процентов финансовых средств используются для восстановления школ, а затем следуют другие ключевые области, включая ремонт дорог и административных зданий. Чтобы еще больше уменьшить пробелы в поставках услуг, Управление по координации гуманитарной деятельности объявило о создании чрезвычайного фонда помощи в объеме 2 млн. долл. США. Дотации из этого фонда предназначены для поддержки чрезвычайных мероприятий. Право на получение финансовых средств имеют только неправительственные организации, причем основное внимание уделяется мероприятиям в областях, связанных с восстановлением базовых условий жизни в общинах, принимающих вынужденных переселенцев, и для уязвимых групп населения, водоснабжением и санитарией, восстановлением сельского хозяйства, непродовольственными товарами, жильем, мероприятиями в области общественного здравоохранения, защитой и связанными с этим мероприятиями. 10–14 мая при поддержке Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин/ПРООН, учреждений Организации Объединенных Наций и Отдела инициатив переходного периода ЮСАИД была организована национальная женская конференция за мир и устойчивое развитие с целью разработки национального плана действий, который основывается на поддержке ориентированных на практические результаты рамок переходного периода и идет в развитие непосредственных постпереходных мероприятий и одновременно с этим обеспечивает полное участие женщин в восстановлении Либерии.

XIII. Региональные аспекты

53. Национальное переходное правительство Либерии продолжает предпринимать усилия для улучшения отношений с соседними странами. В течение отчетного периода председатель Брайант посетил Кот-д'Ивуар и Гвинею для обсуждения двусторонних вопросов и восстановления доверия между Либерией и ее соседями. Он также участвовал в саммите Союза стран бассейна реки Мано, который состоялся 20 мая в Конакри. Саммит является частью усилий по активизации Союза стран бассейна реки Мано при поддержке со стороны Организации Объединенных Наций, ЭКОВАС и Европейского союза.

54. Во исполнение заявления, с которым Председатель Совета Безопасности выступил 25 марта 2004 года (S/PRST/2004/7) и которое касалось вопросов активизации сотрудничества между миссиями, в том числе по таким проблемам, как обмен информацией и ресурсами, совместное патрулирование и контроль и возможность проведения трансграничных операций «по горячим следам», МООНЛ, Операция Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре (ОООНКИ) и МООНСЛ приняли участие во встрече по вопросам совместного использования ресурсов Организации Объединенных Наций, организованной Канцелярией Специального представителя Генерального секретаря для Западной Африки в Дакаре 29 апреля. Эти три миссии разрабатывают совместные планы и варианты налаживания более эффективного контроля на границах. Эти планы будут обсуждаться с заинтересованными странами. В этой связи мои специальные представители по Либерии и Сьерра-Леоне встретились 6 мая в Монровии вместе с командующими силами и комиссарами гражданской полиции МООНЛ и МООНСЛ для обсуждения усилий по улучшению трансгранич-

ной безопасности и рассмотрения прогресса в проведении разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции в Либерии. Кроме того, был налажен обмен офицерами связи из штаба сил МООНЛ с ОООНКИ и МООНСЛ для оказания содействия в активизации регионального сотрудничества. Штаб сектора 2 МООНЛ также установил прямую связь взаимодействия с Восточным сектором МООНСЛ.

55. Кроме того, в рамках последующих мер по осуществлению моего доклада от 12 марта 2004 года по трансграничным проблемам (S/2004/200) главы миссий МООНЛ, МООНСЛ, ОООНКИ и Отделения Организации Объединенных Наций по поддержке миростроительства в Гвинее-Бисау вместе с моим Специальным представителем по Западной Африке, представителями ЭКОВАС и других заинтересованных партнеров провели 30 апреля совещание для рассмотрения 33 рекомендаций, содержащихся в этом докладе, и для обсуждения вариантов их осуществления. Три миротворческие миссии в координации с Канцелярией Специального представителя Генерального секретаря для Западной Африки также разрабатывают детальные предложения о конкретных действиях, которые они могли бы предпринять, используя региональный подход в деле осуществления их мандатов. Эти предложения заложат основу рекомендаций, которые я намереваюсь представить Совету Безопасности позднее в этом году, о чем говорится в моем докладе от 19 марта 2004 года о МООНСЛ (S/2004/228).

XIV. Поддержка Миссии

56. 24 апреля был подписан меморандум о взаимопонимании в отношении нового здания штаба МООНЛ в столице, в котором будут размещены все компоненты Миссии. Это здание будет заселяться поэтапно вплоть до середины июля после завершения необходимых инженерно-строительных работ. Тем временем проблема острой нехватки рабочих помещений в нынешнем штабе МООНЛ решается посредством сооружения дополнительных зданий из готовых конструкций для размещения персонала.

XV. Финансовые аспекты

57. В своей резолюции 58/261 от 23 декабря 2003 года Генеральная Ассамблея ассигновала сумму в размере 564 494 300 долл. США (брутто) и постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 450 млн. долл. США (брутто) для МООНЛ на период с 1 августа 2003 года по 30 июня 2004 года.

58. По состоянию на 30 апреля 2004 года сумма невыплаченных начисленных взносов на специальный счет МООНЛ составила 139,3 млн. долл. США. Общая сумма невыплаченных начисленных взносов на все операции по поддержанию мира по состоянию на эту же дату составила 1,3 млрд. долл. США.

XVI. Замечания

59. МООНЛ продолжает добиваться неуклонного прогресса в стабилизации положения в Либерии и создании необходимых с точки зрения безопасности условий для полного осуществления Всеобъемлющего соглашения об установлении мира, а также для оказания гуманитарной помощи и для начала процесса национального восстановления. Развертывание войск МООНЛ по всей стране почти завершено, и сейчас полным ходом идет осуществление программы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции. Кроме того, хорошее начало положено программе перестройки и переподготовки сектора безопасности этой страны: созданы временные национальные полицейские силы и начался процесс отбора новобранцев в новую Либерийскую полицейскую службу.

60. Налицо прогресс и в усилиях по восстановлению судебных органов, реформе системы исправительных учреждений и содействию распространению государственной власти по всей Либерии. Кроме того, все более стабильная обстановка в плане безопасности привела к улучшению положения в области прав человека и содействовала более широкому гуманитарному доступу. Более эффективно функционируют также механизмы для контроля за осуществлением Всеобъемлющего соглашения об установлении мира, к числу которых относятся Совместный комитет по наблюдению, Комитет по наблюдению за осуществлением и Международная контактная группа по Либерии.

61. Однако впереди по-прежнему стоит много сложнейших проблем. В частности, ситуация в области безопасности может вновь стать неустойчивой, пока не завершится процесс разоружения и демобилизации комбатантов и не наберет силу программа более долгосрочной, устойчивой реинтеграции бывших комбатантов. Крайне ограниченным остается также потенциал Национального переходного правительства Либерии в деле предоставления услуг и распространения своей власти по всей территории страны. Переходному правительству придется прилагать неустанные усилия для обеспечения эффективного и транспарентного управления национальными ресурсами страны, с тем чтобы обеспечить поступления, крайне необходимые для укрепления потенциала правительства.

62. Поддержка, оказываемая МООНЛ и другими партнерами, необходима в первую очередь для расширения возможностей Национального переходного правительства Либерии. В этой связи отрадно отметить, что кабинет министров в составе Национального переходного правительства Либерии сейчас собирается регулярно и что большинство должностей в правительстве уже заполнены. Назначение новой Национальной избирательной комиссии и разработка законодательства, касающегося создания Независимой национальной комиссии по правам человека и Комиссии по установлению истины и примирению, также являются отрадными событиями.

63. Я рад отметить, что Национальное переходное правительство Либерии вместе с МООНЛ поставило перед собой целью создать новую Либерийскую полицейскую службу численностью по крайней мере 1800 человек ко времени проведения национальных выборов в октябре 2005 года. В этой связи я хотел бы призвать государства-члены оказать требующуюся помощь для укрепления потенциала учебной школы полиции в Либерии и предоставить снаряжение для

перестроенной и переформированной полицейской службы, включая автомобильные средства, средства связи и форму, а также обеспечить строительство полицейских участков по всей стране. Я также хотел бы дать высокую оценку Соединенным Штатам Америки за то, что они взяли на себя такую важную задачу, как играть ведущую роль в деле оказания помощи усилиям по перестройке и обучению вооруженных сил Либерии, и я призываю другие государства-члены содействовать этим усилиям.

64. Программа реинтеграции бывших комбатантов и репатриации нелиберийских комбатантов будет также требовать щедрой поддержки со стороны международного сообщества. Без эффективной программы реинтеграции вся программа разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции может быть существенно подорвана, что может привести к возрождению обстановки отсутствия безопасности в стране. Кроме того, отсутствие поддержки программ, нацеленным на решение проблемы иностранных комбатантов, в частности их репатриации и реинтеграции в странах происхождения, может усилить нестабильность в регионе.

65. С учетом многочисленных трудностей, стоящих на пути избирательного процесса, важно, чтобы подготовка к намеченным на 2005 год выборам началась незамедлительно. Это даст достаточно времени для решения проблем, связанных с созданием необходимых условий для проведения выборов, и для мобилизации технической и материальной помощи, требующейся для Национальной избирательной комиссии. Я надеюсь, что государства-члены и другие международные партнеры своевременно предложат такую помощь.

66. В заключение я хотел бы воздать должное моему Специальному представителю и гражданскому и военному персоналу МООНЛ за достигнутый до настоящего времени в ходе отчетного периода прогресс. Кроме того, я хотел бы еще раз выразить признательность странам, предоставляющим войска и полицейских в состав Миссии, а также руководителям ЭКОВАС, членам Международной контактной группы по Либерии, учреждениям Организации Объединенных Наций, гуманитарным организациям и многочисленным двусторонним донорам за их неустанные усилия по дальнейшей поддержке мирного процесса в Либерии.

Приложение

Миссия Организации Объединенных Наций в Либерии: численность военного компонента и компонента гражданской полиции по состоянию на 18 мая 2004 года

Страна	Военный компонент				Гражданская полиция
	Военные на- блюдатели	Штабные офицеры	Войска	Итого	
Бангладеш	17	11	3 162	3 190	24
Бенин	3	1	263	267	
Боливия	3	1		4	
Босния и Герцеговина					17
Бразилия		1		1	
Болгария					
Китай	5	9	558	572	5
Хорватия		3		3	
Чешская Республика	3			3	3
Дания	2			2	
Эквадор	3	1		4	
Сальвадор	3			3	
Эфиопия	18	8	1 795	1 821	
Египет	3			3	
Фиджи					30
Финляндия		2		2	
Франция		1		1	
Гамбия			151	151	30
Гана	6	3	449	458	32
Гвинея-Бисау			650	650	
Индонезия	3			3	
Ирландия		6	420	426	
Иордания	7	9	114	130	132
Кения	3	4		7	
Кыргызстан				0	
Малави		2		2	19
Мали	3	2	246	251	
Малайзия	10			10	
Намибия	3	4	844	851	6
Непал	3	1	40	44	130
Нигер	2			2	4
Нигерия	18	13	1 621	1 652	20
Норвегия					6

<i>Страна</i>	<i>Военный компонент</i>				<i>Гражданская полиция</i>
	<i>Военные наблюдатели</i>	<i>Штабные офицеры</i>	<i>Войска</i>	<i>Итого</i>	
Пакистан	16	9	2 428	2 453	13
Парагвай	3	1		4	
Перу	2	3		5	
Филиппины	3	2	141	146	22
Польша	2			2	3
Республика Корея	1	1		2	
Республика Молдова	3	1		4	
Румыния	3			3	
Российская Федерация	6			6	3
Самоа					18
Сенегал	3	3	275	281	11
Сербия и Черногория	3			3	8
Южная Африка		3		3	
Шри-Ланка					11
Швеция		3	230	233	9
Того		1	150	151	
Турция					22
Украина	3	1	300	304	11
Соединенное Королевство		3		3	
Соединенные Штаты Америки	7	4		11	74
Уругвай					2
Йемен					2
Замбия	3			3	24
Зимбабве					29
Итого	177	117	13 837	14 131	720

M A P